

# Communiqué de presse

**BLOFELD**  
ENTERTAINMENT

Concours d'architecture et remise des prix

## Arc-Award 2014

ARC-AWARD  
Docu Media Schweiz GmbH  
Bahnhofstrasse 24  
CH-8803 Rüslikon

Tel. +41 44 724 77 77  
info@docu.ch

**Rüslikon/Zürich 23.10.14 – Les gagnants du prix d'architecture suisse Arc-Award 2014 ont été désignés. La documentation suisse du bâtiment et la revue d'architecture spécialisée Viso ont décerné le prix Arc-Award pour la troisième fois. La cérémonie a été dirigée par le président du jury, Daniele Marques, sur le thème du monde de l'habitat. Avec plus de 380 projets déposés, (320 Arc-Award, 60 Next Generation), cette troisième édition d'Arc-Award renoue avec le succès de ses deux prédécesseurs. Le 23 octobre 2014, a eu lieu dans la halle Maag, la remise des prix en tant que lancement dans le cadre de l'exposition architektur 0.14. La plus grande vitrine suisse d'architecture, l'exposition architektur 0.14, expose les projets des nominés et des gagnants encore jusqu'à dimanche. Le prix Arc-Award 2014 doté d'un prix total de 92'500 francs suisses, fait figure de l'un des prix d'architecture les mieux dotés de Suisse.**

Le 23 octobre 2014, la documentation suisse du bâtiment et la revue d'architecture spécialisée Viso ont décerné dans le cadre de l'exposition architektur 0.14, le troisième prix Arc-Award dans la halle Maag de Zurich. L'appel à la participation à Arc-Award 2014 s'adressait à tous les architectes, les planificateurs et les cabinets d'architecture qui ont réalisé au cours des cinq dernières années en Suisse, des projets correspondant aux catégories du concours. Les gagnants des six catégories du concours ainsi que les gagnants des prix spéciaux et du concours Arc-Award Next Generation 2014 ont été couronnés par un jury. En outre, le public a choisi son projet favori.

L'Arc-Award s'adresse aux architectes chevronnés tandis que l'Arc-Award Next Generation s'adresse plutôt aux étudiants en architecture. Un jury spécialisé sous la présidence de Daniele Marques a nominé 19 projets et a couronné les vainqueurs des 6 catégories du concours ainsi que les gagnants des 5 prix spéciaux. Le bureau d'architecture Charles Pictet architecte FAS SIA de Genève était hors concours. Six projets déposés ont été nominés, l'un a été remporté dans la catégorie immeubles - transformations, l'autre pour le prix spécial, dans la catégorie des prestations de service de l'ingénierie. Charles Pictet a présenté ces projets pendant la cérémonie. Un autre jury sous la présidence de Stephan Mäder, a jugé 60 travaux d'étudiants déposés. Stefan Cadosch, président SSI/SIA, a décerné le prix Arc-Award Next Generation ainsi que deux distinctions pour des travaux exceptionnels. Le lauréat du prix du public a été désigné par les visiteurs du site web du concours arc-award.ch par votes en ligne. L'attribution festive des prix des projets des vainqueurs a été insérée dans l'exposition architektur 0.14, la plus grande vitrine suisse d'architecture. Elle a été dirigée durant la soirée par le président du jury, Daniele Marques.

En coopération avec Arc-Award 2014, les organisateurs de l'exposition architektur 0.14 ont lancé pour la première fois, le FORUM d'architecture. L'exposition s'agrandit sur le plan du contenu, de la thématique et de l'espace. Avec le nouveau FORUM d'architecture, on s'approche encore de plus près, de l'objectif de rendre accessible à un large public, l'ambitieuse thématique de l'architecture.

### Daniel Libeskind dans le FORUM d'architecture

L'architecte et planificateur américain, d'origine polonaise Daniel Libeskind qui est l'un des plus célèbres architectes du monde, entrera en scène vendredi en tant que référent. La conception du musée juif de Berlin l'a catapulté, il y a dix ans dans la première division de la scène architecturale.

D'autres informations sur Arc-Award et sur le FORUM d'architecture 0.14 sous [www.arc-award.ch](http://www.arc-award.ch) et [www.architektur-schweiz.ch](http://www.architektur-schweiz.ch).

## Les gagnants d'Arc-Award 2014

Catégories	Architectes	Projets
Maisons individuelles/maisons à deux habitations - nouvelles constructions	Bearth & Deplazes Architekten AG; Chur	Haus auf 6 Pfeilern, Schaan, FL
Maisons individuelles/maisons à deux habitations - nouvelles constructions	savioz fabrizzi architectes FAS, Sion	Maison Savioz, Ayent
Immeubles - nouvelles constructions	Charles Pictet architecte FAS SIA, Genève	Immeuble d'habitations pour étudiants, Genève
Immeubles - Transformations	burkhalter sumi architekten, Zürich	Sanierung Hirsehof, Zürich
Transformations, modifications d'habitations	Esch Sintzel Architekten, Zürich	Wohnüberbauung Brunnmatt-Ost, Bern
Changement d'utilisation de l'habitation	EM2N Architekten AG, Zürich	Umnutzung Habsburgstrasse, Zürich
Prix spécial concept de couleur	Jörg Niederberger, Büren	Wohn- und Gewerbesiedlung Kalkbreite, Zürich
Prix spécial utilisation de la lumière	Morger + Dettli Architekten AG, Basel	Haus Trancauna, Lumbrein
Prix spécial enveloppe des bâtiments	GKP Fassadentechnik AG, Aadorf	Wohnüberbauung am Herterweiher, Uster
Prix spécial prestations de service d'ingénierie	Guscetti & Tournier SA, Carouge	Atelier dans une étable, Landecy
Prix spécial aménagement paysager	Lukas Schweingruber, Zürich	Terrassenhäuser, Winterthur
Prix du public	Nay Montandon Architectes ETHZ EPFL SIA, Lausanne	Immeubles, Lausanne
Arc-Award Next Generation	Fabian Gmür, ZHAW Winterthur	Tektonik, Stahlarchitektur, Markthalle, St. Gallen

## Le jury d'Arc-Award 2014

<b>Président du jury</b> <b>Daniele Marques • arch. dipl. EPF/SIA/FAS</b>	Daniele Marques est professeur d'architecture à l'université de Karlsruhe, KIT, faculté d'architecture. Il dirige le bureau d'architecture Marques SA à Lucerne.
<b>Sacha Menz • arch. dipl. EPF/SIA/FAS</b>	Sacha Menz est professeur ordinaire d'architecture et processus de construction à l'EPF de Zurich. Il est associé au bureau SAM Architekten & Partner SA à Zurich.
<b>Ludovica Molo • arch. dipl. EPF/FAS</b>	Ludovica Molo est directrice de i2a istituto internazionale di architettura à Vico Morcote. Elle travaille comme architecte indépendante à Lugano.
<b>Marie-Claude Bétrix • arch. dipl. EPF/SIA/FAS</b>	Marie-Claude Bétrix dirige ensemble avec Eraldo Consolascio le bureau d'architecture Bétrix & Consolascio Architekten SA à Zurich.

## Le jury d'Arc-Award Next Generation 2014

<b>Président du jury</b> <b>Stephan Mäder • arch. dipl. EPF/SIA/FAS</b>	Stephan Mäder est professeur à la Zürcher Hochschule für Angewandte Wissenschaften ZHAW à Winterthur et directeur du département architecture, conception et ingénieur des travaux publics. Il est aussi associé au bureau d'architecture Mäder + Mächler à Zurich.
<b>Stefan Cadosch • arch. dipl. EPF/SIA</b>	Stefan Cadosch est architecte et président de la société suisse des ingénieurs et des architectes SSI/SIA. Il est aussi associé au bureau d'architecture Cadosch & Zimmermann GmbH à Zurich.
<b>Prof. Dr. Ludger Hovestadt</b>	Le Prof. Dr. Ludger Hovestadt est architecte et informaticien. Il est également Professeur ordinaire pour l'architecture et Computer Aided Architectural Design (CAAD) à l'EPF de Zurich.
<b>Astrid Staufer • arch. dipl. EPF/SIA/FAS</b>	Astrid Staufer est professeure à l'Institut Architektur und Entwerfen de l'université technique de Vienne et co-directrice du département construction et conception. Elle est aussi associée au bureau d'architecture Staufer & Hasler Architekten AG à Frauenfeld.

### **D'autres informations**

Katharina Aeschlimann, Directrice Marketing,  
Docu Media Suisse Sàrl  
Bahnhofstrasse 24  
CH-8803 Rüslikon  
Téléphone + 41 (44) 724 77 77  
Téléphone direct + 41 (44) 724 77 41  
E-mail: [katharina.aeschlimann@docu.ch](mailto:katharina.aeschlimann@docu.ch)  
Site web: [www.arc-award.ch](http://www.arc-award.ch)

### **Court profil de Docu Media Sàrl**

La société Docu Media Suisse Sàrl, basée en Suisse à Rüslikon, est le premier fournisseur suisse d'informations concernant l'industrie de la construction. La gamme de produits s'étend de l'impression en ligne jusqu'aux médias en ligne à des solutions spécialisées pour la gestion de l'information. Docu Media rend vos informations utilisables pour divers groupes cibles et d'autres interlocuteurs intéressés en créant les conditions d'une coopération efficace entre toutes les participants impliqués dans la construction.

La documentation suisse du bâtiment est depuis plus de 80 ans l'ouvrage de référence pour les informations de produits à l'intention des architectes, des planificateurs et des constructeurs, [www.baudokumentation.ch](http://www.baudokumentation.ch).

Viso est une revue spécialisée d'architecture, bilingue (français-allemand) qui s'adresse exclusivement aux architectes en Suisse. Chaque numéro est consacré à un sujet d'actualité, mettant l'accent sur l'architecture et en le considérant sous des angles différents.

Docu Media est également l'éditrice de Batimag, le pendant de Baublatt, à fort tirage et depuis 125 ans, la revue spécialisée la plus significative dans la construction en Suisse.